


Paġna Ewlenija > ... > Kwistjonijiet Tal-familja U Wirt > Wirt > Restrizzjonijiet Fuq Is-suċċessjonijiet – Regoli Speċjali > Portugal

# Restrizzjonijiet fuq is-suċċessjonijiet – regoli speċjali

 Portugall

Il-kontenut ipprovdut minn



European Judicial Network  
(in civil and commercial matters)

1 Skont il-liġi ta' dan l-Istat Membru, ir-regoli speċjali jimponu, għal raġunijiet ekonomiċi, familjari jew soċjali, restrizzjonijiet li jikkonċernaw jew jaffettwaw is-suċċessjoni fir-rigward ta' propjetà immobbli, ċerti intrapriżi jew kategoriji speċjali oħra li jinsabu f'dan l-Istat Membru?

Iva, hemm regoli li jimponu restrizzjonijiet fuq jew jaffettwaw is-suċċessjoni fir-rigward ta' ċerti assi.

## FIL-KODIĊI ĊIVILI

L-Artikoli 1476(1)(a) u 1485 tal-Kodiċi Ċivili (*Código Civil*) jistipulaw li l-użufrutt u d-dritt *in rem* tal-użu u l-abitazzjoni huma drittijiet *in rem* li jintemmu bil-mewt tad-detentur tagħhom, bis-saħħa tal-liġi.

L-Artikoli 2103-A u 2103-B tal-Kodiċi Ċivili jipprevedu għal legat legali: il-konjuġi superstiti għandu prijorità, fil-mument tal-qsim, fir-rigward tad-dritt għall-abitazzjoni fid-dar matrimonjali u d-dritt li juża l-kontenut tagħha, sugġett għal ċerti kundizzjonijiet stabbiliti fil-Kodiċi.

Il-verżjoni aġġornata tal-Kodiċi Ċivili tista' tiġi kkonsultata bil-Portugiż [hawnhekk](#).

## FIL-KODIĊI TAL-KUMPAJJI

L-Artikolu 184 tal-Kodiċi tal-Kumpaniji (*Código das Sociedades Comerciais*) jipprevedi li, jekk soċju ta' soċjetà ordinarja jmut, sakemm l-istatut ta' assoċjazzjoni ma jstipulax mod ieħor, is-soċji li jifdal jew il-kumpanija jridu jħallsu l-valur rispettiv lis-suċċessur li jakkumula d-drittijiet tad-deċedut, sakemm ma jagħżlux li jxolju l-kumpanija u jinnotifikaw dan lis-suċċessur fi żmien 90 jum mid-data li fiha saru jafu bil-mewt tas-soċju. Is-soċji superstiti jistgħu, madankollu, ikomplu l-kumpanija mas-suċċessur tad-deċedut, dment li s-suċċessur jagħti l-kunsens esplicitu tiegħu/tagħha.

L-Artikolu 225 tal-Kodiċi tal-Kumpaniji jgħid li ftehim ta' kumpanija b'responsabbiltà limitata jista' jistabbilixxi li jekk imut soċju, is-sehem tiegħu ma jstax jiġi ttrasferit lis-suċċessuri tal-mejjet, u jista' wkoll jissuġġetta t-trasferiment għal ċerti rekwiżiti.

Jekk, minhabba tali ftehim, is-sehem ma jiġix trasferit lis-suċċessuri tas-soċju deċedut, il-kumpanija trid tamortizzah, takkwistah jew tara li jiġi akkwistat minn soċju jew terz; jekk l-ebda waħda minn dawn ma titwettaq fi żmien 90 jum wara li kwalunkwe wieħed mid-diretturi jsir konxju mill-mewt tas-soċju, is-sehem jitqies trasferit.

Skont l-Artikoli 469 u 475 tal-Kodiċi tal-Kumpaniji, l-istess sistema tapplika f'każ ta' mewt ta' soċju ta' soċjetà *in akkomandita*.

Skont l-Artikolu 252(4) tal-Kodiċi tal-Kumpaniji, l-amministrazzjoni ta' kumpanija privata b'responsabbiltà limitata

ma tistax tkun sugġetta għal suċċessjoni minħabba mewt, anki jekk flimkien ma' sehem.

Il-verżjoni aġġornata tal-Kodiċi tal-Kumpaniji tista' tiġi kkonsultata bil-Portugiż [hawnhekk](#).

## FIL-QAFAS LEGALI GĦALL-ARMU U L-MUNIZZJON

L-Artikolu 37 tal-qafas legali dwar l-armu u l-munizzjon (*Regime Jurídico das Armas e Munições*), approvat mil-Liġi Nru 5/2006 tat-23 ta' Frar 2006, jipprevedi li l-akkwist b'suċċessjoni *mortis causa* ta' kwalunkwe arma ddikjarata huwa permess biss bl-awtorizzazzjoni tad-direttur nazzjonali tal-PSP (*Polícia de Segurança Pública* (forza tal-pulizija)), li tista' tinkiseb skont id-dispożizzjoni legali msemmija qabel.

Il-qafas legali dwar l-armu u l-munizzjon, approvat bil-Liġi Nru 5/2006 tat-23 ta' Frar 2006, jista' jiġi kkonsultat bil-Portugiż [hawnhekk](#).

## 2 Skont il-liġi ta' dan l-Istat Membru, dawn ir-regoli speċjali japplikaw għas-suċċessjoni fir-rigward tal-assi msemmija hawn fuq irrispettivament mil-liġi applikabbli għas-suċċessjoni?

It-tweġiba hija iva fil-każ ta' estinzjoni minħabba mewt tal-użufrutt u tad-dritt *in rem* tal-użu u l-abitazzjoni, kif ukoll tar-regoli stabbiliti fil-Kodiċi tal-Kumpaniji u fil-qafas legali dwar l-armu u l-munizzjon, imsemmi hawn fuq.

Din il-konklużjoni tirriżulta wkoll mid-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 1(2)(h), (k) u (l) tar-Regolament (UE) Nru 650/2012.

It-tweġiba hija le fil-każ tal-legat legali previst fl-Artikoli 2103-A u 2103-B tal-Kodiċi Ċivili.

Madankollu, it-tweġiba ta' hawn fuq ma tippregudikax interpretazzjonijiet differenti mill-Qrati.

## 3 Skont il-liġi ta' dan l-Istat Membru, jeżistu regoli speċjali biex jiżguraw konformità mar-regoli speċjali msemmija hawn fuq?

Fil-każ tal-ftuħ ta' suċċessjoni, hemm regoli fil-Kodiċi Ċivili li jikkonferixxu setgħat ta' amministrazzjoni tal-wirt u li jistgħu jiżguraw konformità mar-regoli speċjali msemmija hawn fuq.

Il-proċeduri u d-dispożizzjonijiet stabbiliti fil-Kodiċi Ċivili huma kif ġej:

- Meta l-wirt ikun għadu sospiż - fi kliem ieħor, miftuħ iżda għadu ma ġiex aċċettat jew iddikjarat mhux mitlub għall-Istat - is-suċċessuri fit-titolu (l-Artikolu 2047) jew l-eżekutor tas-suċċessjoni sospiża (l-Artikolu 2048) jistgħu jirrangaw għall-amministrazzjoni tal-assi jekk id-dewmien f'tali miżuri jista' jkun ta' detriment.
- Wara l-aċċettazzjoni tal-wirt, l-amministrazzjoni tal-wirt taqa' f'idejn l-amministratur tal-patrimonju (l-Artikolu 2079 u 2087).
- L-amministratur tal-patrimonju jista' jitlob lill-werrieta jew lit-terzi biex jgħaddu l-assi li għandhom jiġu amministrati, u jużaw azzjonijiet ta' ripussess jew żgumbrament kontrihom biex iżommu jew jiżguraw l-irkupru tal-pussess tal-oġġetti sugġetti għall-ġestjoni tagħhom (l-Artikolu 2088).
- L-amministratur tal-patrimonju jista' jiġbor djun ta' wirt riċevibbli meta l-irkupru jista' jiġi pperikolat minn dewmien jew meta l-ħlas isir volontarjament (l-Artikolu 2089).
- Barra minn hekk, il-werriet jista' jressaq pretensjoni ta' wirt biex ifittex rikonossiment ġudizzjarju tal-kapaċità tiegħu bħala suċċessor u l-irkupru tal-assi kollha tal-wirt tiegħu, jew parti minnhom, kontra dawk li jipposeduhom bħala werriet jew b'titolu ieħor, jew saħansitra mingħajr titolu (Artikolu 2075).

N.B.

L-informazzjoni li tinsab f'din l-iskeda informattiva mhijiex eżawrjenti jew vinkolanti fuq il-Punt ta' Kuntatt, il-Qrati jew entitajiet u awtoritajiet oħra. Għalkemm dawn jiġu aġġornati b'mod regolari, l-iskedi informattivi jistgħu ma jkunx fihom ir-reviżjonijiet kollha li jsiru fil-liġi, u għalhekk ma jistgħux jissostitwixxu l-konsultazzjoni tat-testi legali fis-seħħ fi kwalunkwe ħin.

■ L-aħħar aġġornament: 25/11/2025

Il-verzjoni bil-lingwa nazzjonali ta' din il-paġna tinżamm mill-punt ta' kuntatt tan-NĠE rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-original mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. La l-NĠE u lanqas il-Kummissjoni Ewropea ma jaċċettaw ebda responsabbiltà fir-rigward ta' kwalunkwe informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.